



Prezydent Akceptuje Plan Rosji

DOMAGAJĄ SIĘ BEZSTRON- NYCH PRZESŁUCHÓW

ODWLEKA SIĘ SPRAWA AZYLU DLA POLAKA

NEW YORK, N. Y. — Amerykańska Unia Praw Obywatelskich — znana jako American Civil Liberties Union, wysłała telegram do Josepha Swing, generalnego komisarza służby imigracyjnej i naturalizacyjnej, domagając się przyznania marynarzowi polskiemu Ryszardowi Elbelowi prawa warunkowego azylu przynajmniej do czasu, aż uzyska on od odpowiednich władz możliwość bezstronnych przesłuchań.

Dyrektor ACLU, Patrick Humphry, stwierdza w swoim telegramie, że przesłuchanie Elbela na statku polskim, nie może być uważane za bezstronne zbadanie jego sprawy.

Przedstawiciele służby imigracyjnej i naturalizacyjnej przesłuchali młodego polskiego marynarza w ubiegłym tygodniu na statku Fryderyk Szopen, zakotwiczonym w Mobile, Ala. Wówczas orzekli, że Elbel nie jest uprawniony do azylu, ponieważ nie uważają go za "prawdziwego uchodźcę". Elbel opuścił statek w New Yorku i zażądał azylu. Agenci imigracyjni jednak aresztowali go w miejscowym Domu Polskim i odstawili na statek, którego kapitanem jest zdeklarowany komunist.

WYSZEDŁ Z KŁÓTNI ZE ZŁAMANYM NOSEM

KERNESVILLE, N. C. — Samochód zjechał z drogi z zawrotną szybkością, rozwał plot i zatrzymał się na pastwisku. Z auta wyszli dwóch mężczyzn: Frankli B. James, i jego brat bez szwanku.

Historia jednak skończyła się złamanym nosem Jamesa, który wdał się w kłótnię z farmerem, Raymondem Wilsonem o koszt naprawy plotu.

NOWY SYSTEM KAR DLA AUTOMOBILISTÓW

ZA KAŻDE PRZEKROCZENIE BĘDĄ DAWANE PUNKTY

SPRINGFIELD, Ill. — Charles F. Carpentier, sekretarz stanu Illinois, ostrzegł automobilistów, że albo będą sumiennie zachowywali wszystkie przepisy ruchu kołowego na ulicach i na drogach zamiejscowych, — albo utracą prawo jazdy.

Nowy system, który wejdzie w życie natychmiast, przewiduje, że za przestępstwa regulaminu ruchu kołowego karani będą "punktami" w dodatku do grzywny i ewentualnego więzienia. Za trzy mniejsze przestępstwa "opunkowane", automobilista straci prawo jazdy na jeden rok. Za poważniejsze przestępstwa, nie będzie mógł jeździć przez dłuższy okres czasu. Wszystkie będzie zależało od "punktów", jakie ugotowane będą w kartotece automobilistów w Springfield.

Automobilista, który przekroczy granicę szybkości wyznaczoną na drogach o 25 mil lub więcej, straci prawo jazdy

tu imigracyjnego i wielu wpływowych organizacji politycznych, komisarz Swing zarządził ponowne zbadanie sprawy Elbela. James L. Hennessy, urzędnik służby imigracyjnej i naturalizacyjnej, udał się na statek polski przebywający w Mobile, Ala. w ubiegły czwartek i przesłuchał tam Elbela. Po przesłuchaniu tych odmówił marynarzowi polskiemu prawa azylu. S.S. Fryderyk Szopen przybił do portu w New Orleans, gdzie zabiera do Polski ładunek zboża.

SIERZANCI POBIJĄ KOBIETY W GADULSTWIE

PITTSBURG, N. Y. — Pięciu sierżantów armii postanowiło pobić rekord gadulstwa, zdobyty niedawno przez jedną panią z North Carolina, która bez przerwy mówiła przez 92 godziny.

Pierwszą ofiarą kontestu padł sierżant Ryszard Kozina z Toledo, który "zaniemógł" po 60 godzinach i 15 minutach. Inni sierżanci trzymają się jeszcze, kiepsko.

OWOCE DOJRZEWAJĄ W POLSCE

WARSZAWA, Polska. — Na straganach i baszarach w Warszawie pojawiły się już pierwsze gruszki tak zwane "małgorzanki" w cenie 7 złotych za kilogram i jabłka papierówki również po 7 złotych.

Coraz więcej jest również białych i czerwonych porzeczek, których cena utrzymuje się jednak na 12 złotych za kilogram (2 funty i jedna pigta).

Bezon ogórkowy jest w pełni. Ładne małe ogórki do solenia są już po 5 złotych a nawet po 4 złotych.

NA CAŁY ROK, ALBO "NA ZAWSZE"

W bardziej niebezpiecznych wypadkach.

Zaś automobilista, aresztowany trzykrotnie za 10-milowe lub iniejsze przekroczenie granicy pośpiechu, straci prawo jazdy na dwa miesiące.

Automobilisci pijani lub opuszczający miejsce wypadku, automatycznie tracą prawo jazdy "na zawsze".

System punktowy zaczyna się od 3 punktów i osiąga 110 punktów. Automobilista, który nawet mniejszymi przekroczeniami "nabiera" w roku 110 punktów, może na stałe stracić prawo jazdy.

W roku ubiegłym, przed zaprowadzeniem systemu punktowego, 17,800 automobilistów w Illinois straciło prawo jazdy. Różnicą w zaprowadzeniu, według systemu punktowego — większej liczbie grozi utrata licencji.

Kto nie będzie jeździł ostrożnie, będzie musiał chodzić.

Król Na Inspekcji Wojsk Brytyjskich



Młody król Jordani, Hussein, przeprowadza inspekcję oddziałów brytyjskich spadochroniarzy w czasie jego wizyty na lotnisko, gdzie spado-

chroniarze są zakwaterowani. Następnie odbyły się demonstracje na cześć młodego króla.

Z KRAJU I ZE ŚWIATA

NIE ODNOWILI LICENCJI

ATLANTA, Ga. — Malarz pokojowy Hugh Shannon zapowiedział, że nie będzie się starał o odnowienie swojej licencji. Zastrzegł się jednak, że nie przechodzi jeszcze w stan spoczynku i będzie wykonywał pracę "dowolnie". Shannon liczy lat 90 i pierwszą licencję malarza dostał w roku 1896.

REKIN ZABIŁ KOBIETĘ

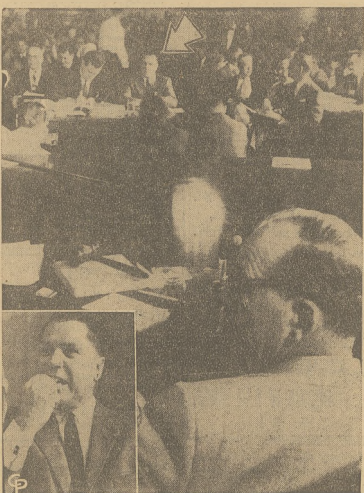
ACAPULCO, Meksyk. — Policja donosi, że Suzanne Dreuft, właścicielka sklepu ze stro-

jami damskimi w Acapulco, została zabita przez rekina w odległości 25 jardów od słynnej plaży Caleta, na oczach wielu turystów. Był to drugi w miesiącu tego rodzaju wypadek z rekiniem.

WIECEJ POWIEŚCI MIŁOŚNYCH

BERLIN, Niemcy Wschodnie. — Przywódca wschodniemieckiej partii komunistycznej Ulbricht wydał polecenie pisarzom, aby przystąpili do pisania romanсів. Ludzie, oświadczył Ulbricht, a szczególnie ludzie miłośnicy lubią histo-

HOFFA ZEŻNAJE PRZED KOM. SEN.



W czasie przesłuchań przed Senackim Komitetem dla Badania Spraw "Rakietarzy" przewodniczonego przez Johna L. McClellana z Arkansas (na pierwszym planie) powołany został prezes Unii Wozniców (Teamsters), James R. Hoffa (na dalszym planie i w wycinku). Hoffa uchylił się od wszelkich

rie miłosne i z braku własnych rozczuwają się w importowanej z Zachodu tandencie.

ZNAIMIENNA PRÓBA ZOSTAŁA DOKONANA

FORT WALTON BEACH, Fla. — Rakietka Nike-Hercules mogła unosić czuby atomowe, dokonała zadziwiającego czynu — wysledziła, uderzyła i zniszczyła inną rakietę pędzącą z szybkością 430 mil na godzinę. Nike-Hercules posiada elektroniczny "rozum".

FILM MA BYĆ OCENIANY

FORT WORTH, Texas. — Sędzia federalny T. Davidson oświadczył, że dopiero z początkiem roku 1959 będzie mógł wydać orzeczenie w sprawie decyzji wydziału cenzorów polecającej wycofanie pięć scen z filmu "And God Created Woman". Dystrybutorzy i właściciele kin żądają zachowania filmu w całości.

CZEŚCI ZESTRZELILI BELGIJSKI SAMOŁOT

BRUKSELA, Belgia. — Czeskie samoloty wojaskowe zmusiły samolot pasażerski belgijski do lądowania, ostrzelując go, wobec czego kapitan wyładował na czeskim lotnisku, mówiąc, że zboczył z drogi dlatego, że nad Linzem w Austrii były gęste chmury i nie chciał tamtejsze lecieć.

Tego rodzaju zbrocenia są dozwolone w czasie burzy i ponieważ był to pasażerski samolot — uważał, że nikt nie będzie robił sprzeciwu. Mimo to Cześć zmusiła go do lądowania. Władze czeskie zapowiedziały, że pozwolą lotnikowi i pasażerom odejść po zbadaniu całej sprawy.

Głowa naszego państwa polecił ambasadorowi Lodge, aby zrobił natychmiastowy nacisk w Radzie Bezpieczeństwa w sprawie amerykańskiej rezolucji zgłoszonej w dniu 18 lipca.

PROFESOR KANADYJSKI PRZYBYŁ DO POLSKI

KRAKÓW, Polska. — Do Polski przybył po raz drugi Kanadyjski, profesor Richard Hiscocys. Jest on doskonałym znawcą zagadnień środkowej Europy i profesorem nauk politycznych i stosunków międzynarodowych na uniwersytecie w Manitobie.

Prof. Hiscocys jest autorem wydanej niedawno świetnej książki "Democracy in Western Germany". Po swym zeszłorocznym pobycie w Polsce ogłosił on drukiem szereg artykułów o Polsce w szczególności o granicy Odra-Nysa.

Podczas swego pobytu w Polsce, dokąd przybył teraz na zaproszenie Uniwersytetu Jagiellońskiego, prof. Hiscocys wyłożył odczyt p. t. "Niemcy Zachodnie i Zjednoczenie Niemiec".

SOWIECY STUDENCI OSKARZAJĄ AMERYKANÓW

WASHINGTON, D. C. — Przemawiając w imieniu 20-tu studentów sowieckich, którzy żeżdzili po Stanach Zjednoczonych na mocy umowy o "wymianie kulturalnej". Sergiej Bugrow zarzucił, że wyższe szkolnictwo amerykańskie za wiele czasu poświęca "podżeganom wojennym".

Moskalem nie podoba się amerykański system szkolenia oficerów rezerwy w kolegiach.

NIKITA PROPONUJE ZWOŁANIE ZGROMADZENIA GENERALNEGO

51-NARODOWE ZGROMADZENIE MIAŁOBY OBRADOWAĆ NAD KRYZYSEM ŚRODKOWEGO WCHODU

WASHINGTON, D. C. — Prezydent Eisenhower we wtorek wieczorem zgodził się na propozycję Nikity Chruszczewa, który zaproponował odbycie dyskusji w sprawie kryzysu na Środkowym Wschodzie na Zgromadzeniu Generalnym, zamiast zwołania konferencji szczytowej w ramach Rady Bezpieczeństwa ONZ.

Zachodzi jednak duża rozbieżność pomiędzy prezydentem a sowieckim premierem co do formy odbycia się Zgromadzenia Generalnego złożonego z 81 narodów i mającego obradować nad problemami Środkowego Wschodu.

Chruszczew zaproponował, aby Narody Zjednoczone powołały akcję, mającą na celu zastąpienie oddziałami ONZ wojsk amerykańskich znajdujących się w Libanie i brytyjskich w Jordani.

Prezydent Eisenhower nazwał projekt Chruszczewa możliwym do zaakceptowania i powiedział, że zgromadzenie powinno zaoferować zastąpienie wojsk amerykańskich oddziałami ONZ, co tym samym zapewniłoby pokój i niepodległość Libanu.

Głowa naszego państwa polecił ambasadorowi Lodge, aby zrobił natychmiastowy nacisk w Radzie Bezpieczeństwa w sprawie amerykańskiej rezolucji zgłoszonej w dniu 18 lipca.

Amerykańska rezolucja mówi, że interwencja Zjednoczonej Republiki Arabskiej w Libanie w sprawach czysto wewnętrznych tego kraju jest pogwałceniem międzynarodowego prawa. Rezolucja ta proponuje odwołanie się do Zgromadzenia dla wykonania odpowiednich poleceń w odniesieniu do zapaści Libanu.

Ostatnie wydarzenia prawdopodobnie uniemożliwią odbycie wcześniejszych rozmów, tak jak to proponował prezydent Eisenhower, aby odbyły się one w ramach Rady Bezpieczeństwa.

PROFESOR KANADYJSKI PRZYBYŁ DO POLSKI

KRAKÓW, Polska. — Do Polski przybył po raz drugi Kanadyjski, profesor Richard Hiscocys. Jest on doskonałym znawcą zagadnień środkowej Europy i profesorem nauk politycznych i stosunków międzynarodowych na uniwersytecie w Manitobie.

WPROWADZENIE ZAOSTRZEŃ ANTY - GIEŁDOWYCH

RZĄD PRAGNIE ZAHAMOWAĆ INFLACJĘ

NEW YORK, N. Y. — Eksperci z ulicy Wall powiadają, że zarządzenie podnoszące o 40 procent — poczynając od 5-go sierpnia — wpłaty na zakupno akcji nie może przynieść nic innego jak tylko nieco "psychologicznej sprzedaży", po której nastąpi nowa próba zwiększenia rekordowego poziomu z roku 1956.

Akcja ta, przeprowadzona przez federalny wydział rezerwy spotkała się z krytyką ze strony prezesów dwóch największych w kraju organizacji giełdowych.

Kilku członków kongresu i wielu ekonomistów popowiada jednak ten krok z racji, że wiodąca się w tym czasie inflacja.

Keith Funston, prezes giełdy nowojorskiej powiedział, że rynek nie nadążałby kredytów.

Chruszczew postawił w wątpliwość, czy osobiście weźmie udział w nadzwyczajnej sesji Zgromadzenia Generalnego, lecz sekretarz prasowy Białego Domu, Hagerty, oświadczył, że normalnie głowy państw biorą osobiście udział w tego rodzaju sesjach. Nie znaczy to jednak, że Chruszczew nie może brać udziału w obradach, jeśli chciałby to zrobić.

Prezydent Eisenhower wyraził ubolewanie, że premier sowiecki nie zaakceptował konferencji głów państw w ramach Rady Bezpieczeństwa, jako odpowiednie forum dla omówienia problemów i kryzysu Środkowego Wschodu.

Prezydent wydał to oświadczenie po odbyciu konferencji z podsekretarzem stanu, Christiaem A. Herterem, który przeżył obawiały Dullesa w jego nieobecności.

Herter rozmawiał również telefonicznie z Dullesem znajdującym się w Rio de Janeiro.

W dziesięciopunktowym liście do prezydenta Eisenhowera Chruszczew oświadczył, że Rada Bezpieczeństwa znajdująca się pod wpływami Stanów Zjednoczonych nie będzie w stanie obiektywnie rozpatrzyć kwestii dotyczących się Środkowego Wschodu. Podkreślił on również, że Rada będzie pod naciskiem Ameryki stała się komitetem złożonym z członków ONZ i Paktu Bagdadkiego.

NOWA AGENCJA PRZESTWORZY

WASHINGTON, D. C. — Prezydent Eisenhower podpisał ustawę, powołującą do życia agencję przestworzy, której urzędowa nazwa będzie brzmiała: National Aeronautic and Space Administration, albo w skrócie: — NASA. Podpisując ustawę, prezydent określił ją jako "historyczny krok" w kierunku wykorzystania przestworzy dla pokojowego współzawodnictwa między narodami.

PROFESOR KANADYJSKI PRZYBYŁ DO POLSKI

KRAKÓW, Polska. — Do Polski przybył po raz drugi Kanadyjski, profesor Richard Hiscocys. Jest on doskonałym znawcą zagadnień środkowej Europy i profesorem nauk politycznych i stosunków międzynarodowych na uniwersytecie w Manitobie.

Prof. Hiscocys jest autorem wydanej niedawno świetnej książki "Democracy in Western Germany". Po swym zeszłorocznym pobycie w Polsce ogłosił on drukiem szereg artykułów o Polsce w szczególności o granicy Odra-Nysa.

WPROWADZENIE ZAOSTRZEŃ ANTY - GIEŁDOWYCH

RZĄD PRAGNIE ZAHAMOWAĆ INFLACJĘ

NEW YORK, N. Y. — Eksperci z ulicy Wall powiadają, że zarządzenie podnoszące o 40 procent — poczynając od 5-go sierpnia — wpłaty na zakupno akcji nie może przynieść nic innego jak tylko nieco "psychologicznej sprzedaży", po której nastąpi nowa próba zwiększenia rekordowego poziomu z roku 1956.

Akcja ta, przeprowadzona przez federalny wydział rezerwy spotkała się z krytyką ze strony prezesów dwóch największych w kraju organizacji giełdowych.

Kilku członków kongresu i wielu ekonomistów popowiada jednak ten krok z racji, że wiodąca się w tym czasie inflacja.

Keith Funston, prezes giełdy nowojorskiej powiedział, że rynek nie nadążałby kredytów.

Murphy Będzie Rozmawiał z Nasserem

BEJRUT, Liban. — Amerykański dyplomatyczny pogromca kłopotów na Środkowym Wschodzie, deputowany

podsekretarza stanu, Robert Murphy, czyni w Bejrucie przygotowania do wizyty w Kairze i zamierza przeprowadzić rozmowy z Gamal Abdel Nasserem, prezydentem Zjednoczonej Republiki Arabskiej.

Murphy był wysłany przez Prezydenta Eisenhowera do Bejrutu bezwzględnie po zamachu stanu w Iraku i wyładowaniu wojsk amerykańskich w Libanie. Jego nacelnym zadaniem jest dobitnie wyjaśnić politykę Stanów Zj. w tej stronie świata.

Ambasador U. S. Raymond Hare widział się ostatnio w Kairze z ministrem do spraw prezydenckich Aly Sabir, aby niewątpliwie utworzyć drogę do wizyty Murphy'ego u Nassera. Kairski dziennik "Al Misa" począł ostrzegać Arabów "przed dyplomacją Murphy'ego, ponieważ posiada on za swymi plecami całą Flotę U. S.", na Morzu Śródziemnym.

STURGEON BAY. — Zmarł w szpitalu tutejszym George Kimball, lat 24, z Green Bay, i to grał telewizyjny stacji WFRV-TV, z obrazem doznany w niedzielę gdy samochód w którym jechał spadł z drogi 57 na zakręcie. Wypadek wydarzył się 10 mil na południe od Sturgeon Bay w stop gry Brussels. Obrażenia odniósł Joseph Munn, lat 30, inny pracownik stacji.

OCONOMOWOC. — Kenneth Nack, lat 18, z Oconomowoc, zabity został na drodze 64 gdy samochód jego stoczył się z jezdni na zakręcie w odległości 4 mil na północ od Oconomowoc i rozbił się o drzewo. Jadący z nim Jack Jardine, lat 17, doznał obrażeń znajdując się w szpitalu tutejszym Memorial. Nack zapisał się do Korpusu Marynarskiego i w środy miał odjechać do San Diego, Cal.

STURGEON BAY. — W szpitalu Door County Memorial zmarł onegdaj John C. Felix, lat 78, z Sturgeon Bay, na skutek obrażeń odniesionych w niedzielę, gdy samochód jego stoczył się z drogi na zakręcie i uderzył w drzewo. Wypadek wydarzył się na drodze Bay Shore.

BRODHEAD. — W szpitalu Monroe Memorial zmarł onegdaj Duane M. Schmitt, lat 22, z Orfordville (pow. Rock) z obrażeń doznanych w niedzielę gdy samochód jego wypadł spod kontroli na drodze 11 i spadł z jezdni na zakręcie. Wypadek wydarzył się w odległości dwu mil na zachód od Bredhead.

„BOLSZAJA TIOCHNIKA”



Według obliczeń Instytutu Składów Spożywczych, (Super Market Institute), kradzież drobnych przedmiotów i produktów z tych składów rocznie wynosi na sumę \$300.000.000. Amatorzy-złodzieje używają różnych chwytów i narzędzi

w celu pokrycia swoich "żyłkowych" czynów. Na zdjęciu widzimy gościa, który w Rosji z głodu nie umarł, Ciekawe czy ta książka jest "de Revolutionibus Orbium Super-Marketum"?

ZBIORNIK Z GAZEM EKSPLODOWAŁ



Spara w zbiorniku z gazem spowodowała eksplozję, która zburzyła sześć dwu-miejscowych domów wskutek czego 41 osób

Uplanowali Atak Na Formozę

TAIPEI, Formoza. — W kołach urzędowych nacjonalistów chińskich przewidyują nową agresję komunistyczną w

Azji wchodniej, łącząc także obawy z nagłym przybyciem do Pekinu sowieckiego premiera Nikity Chruszczowa na konferencję z przywódcą komunistycznego reżimu chińskiego Mao Tse-tungiem.

Niewątpliwie w związku z tymi obawami rząd demokratycznej Republiki Chińskiej na Formozie, Stany Zj., oznajmiły, że amerykańskie F-100D Super Sabre'je operują z lotu kontrolowanego przez nacjonalistów chińskich, to znaczy z bazy na Formozie lub na jednej z wysp przybrzeżnych.

Ma to być odpowiedź na zapędy ubiegłego tygodnia sowieckiego wyrobu Migów-17 w kierunku Formozy. W międzyczasie ministerstwo spraw zagranicznych Cziang Kai-szeka studiuję wspólny komunikat Chruszczowa i Mao, złożony z około 2.000 słów.

Bazar Komitetu Pomocy Polsce

Pragniemy powiadomić całą Polskę w Milwaukee, że zapowiadany na dzień 17-go sierpnia, b.r., piknik na rzecz pomocy Polsce, który miał się odbyć na gruntych sierocinicy Św. Józefa, z przyczyn od nas nieprzewidywanych nie odbędzie się. Natomiast w dniach 6 i 7 grudnia b.r., w sali Domu Związkuw odbędzie się Kiermasz-Bazar, z którego czysty dochód przeznaczony będzie na rzecz pomocy Polsce.

Kiermasz połączony będzie z karcianką i innymi atrakcjami, a Dom Związkuw zastawiony

będzie przeronnymi kioskami, gdzie będzie można nabyć po niskich cenach cały szereg prezentów gwiazdkowych.

Komitet programów przy Komitecie Pomocy Polsce już w tej chwili opracowuje szczegółowy uroczystości i ze swej strony prosi całą Polskę o zarezerwowanie sobie soboty i niedziel, 6 i 7 grudnia b.r., aby wziąć udział w tej godnej pomocy imprezie.

Za Komitet, Stanisław Pierzchała, Przewodniczący.

W Niedzielę Piknik Stow. Polskich Kombatantów

Stowarzyszenie Polskich Kombatantów zaprasza Polonię z Milwaukee i okolicy na swój doroczny piknik nad piłkami, urządzany w niedzielę 10-go sierpnia w parku Bauera, So. 13 ul. i W. Grange Ave.

Doskonała orkiestra ARK TRIO porywać będzie do tańca swą niezrównaną grą ulubionych melodii.

W programie przeznaczone rozrywki. Dla małych dzieci zorganizowane gry i zabawy pod fachowym kierownictwem, rodzice więc będą mogli bawić się beztrudno, pewni, że ich pociechy są pod dobrą opieką i spędzą czas na pikniku jak najlepsze. Dla amatorów siatkówki będą urządzone rozgrywki.

Bufet i kuchnia obficie zaopatrzona w doskonałe trunki i smaczne przekąski i potrawy.

Wynajęty też został auto-

bus dla przewożenia gości na piknik i z powrotem. Autobus będzie kursował od godziny 1:30 p. po ulicy So. 13-iej od W. Lincoln Ave., z przystankami na W. Oklahoma ave. i przy parku Wilsona.

A więc wszyscy spotkamy się na pikniku Kombatantów. Komitet (Ogł)

GEN. SOSNKOWSKI BĘDZIE W OAK RIDGE

NEW YORK, N. Y. — Dowiadujemy się, że na obchodzie święta żołnierza, urządzanym 10 b. m., na Polance ZPN w Oak Ridge, N. J., przez tutejsze zrzeszenia kombatantów Polskich SH Zbrojnych w 2-giej Wojnie Światowej (Armii Ładowej, Marynarki Wojennej, Lotnictwa i Spadochroniarzy) obecny będzie tam i wygłosi główne przemówienie generał broni Kazimierz Sosnkowski, były naczelny wódz PSZ.

ELIZA ORZESZKOWA

MARTA

POWIEŚĆ

(Ciąg dalszy)

Zaledwie przeżyła kilkanaście stopni, ujrzała zstępujące dwie kobiety.

Jedna z nich ubrana była starannie, z pewnym nawet wykwintem, postawę miała pewną siebie, wyraz twarzy więcej niż spokojny, bo zadzwolony. Druga młodsza, bardzo młoda, w ciemnej wełnianej sukience, wyszarzany nie oszału na ramionach, w kapelusiku, który widocznie nie jedną już jesień pamiętał, szła z opuszczonymi rękami, ze wzrokiem wbitym w ziemię. Zaczernione nieco powieki, blada cera twarzy i szczerpy kłębki nadawały postaci młodzieńczej i dość ładnej dziewczyny ten wyraz smutku, siabości i zmęczenia.

Dwie kobiety znalazły się widać z bliska, bo rozmawiały z sobą poufnie.

— Boże mój, Boże! — mówiła młodsza z cicha i nieco jękiwie — co ja teraz, nieśczęśliwa, pocznę? ostatnia nadzieja mnie zawiodła. Jak powiem matce, że i dziś jeszcze nie dostałam lekcji, rozchoruje się gorzej... a tu i jaś w domu tak dobrze jak niema już czego...

— No, no — odrzekła starsza tonem, w którym obok współczucia, odczytywała się struna silnie uczonej wyższości własnej — nie martw się tak bardzo! oto popracuj jeszcze trochę nad muzyką...

— Ach! gdybym ja tak grać mogła, jak pani! — zawołała młodsza — ale nie mogę...

— Talentu nie masz, Kochanko! — wymowa starsza — coż robić? talentu nie masz! Zamieniając te wyrazy, dwie kobiety miały Martę. Była tak zajęta, jedna zadzwoleniem swym, drugą swym smutkiem, że najmniejszej nie zwróciła uwagi na kobietę, której załobna sukienka zbliżała przesuwając się koło nich. Ale ona stanęła nagle i wiodła za nimi wzrokiem.

Były widocznie nauczycielkami, które opuszczały miejsce, do jakiego ona dążyła. Jedną z nich wprawdzie odczytywała z twarzą promieniącej, ale drugą ze łzami.

Za pół godziny, za kwadrans

może, ona także zstępować będzie z tych schodów, po których teraz wstępuje. Czy rażąc czy też dostaną się jej w udział? Serce jej uderzało silnie, gdy poruszyła dzwonek przytwierdzony do drzwi, na których polyskiwała mosiężna blacha z napisem:

Biuro informacyjne dla nauczycieli i nauczycielek Ludwikich zmińskich.

Z małego przedpokoiu, którego drzwi otworzyły się na obrys dzwonka, Marta weszła do ogłoszonego pokoju, oświetlonego dużymi wielkimi oknami, na dwoma ulicę wychodzącymi, ostawionego i adnymi przegatami, z pośród których odróżnił w oczy wpadł nowiutki, bardzo ozdobny i kosztowny fortepian.

W pokoju znajdowały się trzy osoby, z których jedną powitała na spotkanie Marta. Była to kobieta średniego wieku, z włosami niepewnego koloru, gładko przyczesanymi pod kształtnym białym czepkiem, z postawą trochę sztywną. Twarz jej, dość regularnych rysów, nie nosiła na sobie żadnej wyraznej cechy.

LEKARSTWA DO POLSKI

Zajmujemy się wysyłką różnych leków do Polski i innych krajów w Europie.

Starokrajka MASĆ

2YWKOSTOWA Nr. 2
Silnie rozczuwająca, doskonała na przeziębienia, na bóle mniaskularne, reumatyczne i t.p. \$1.50.

MASĆ

2YWKOSTOWA Nr. 1
Dokonała na zwłóknienie, stłuszczenia, opuchnięcia i t.p. \$1.65.

MASĆ LEGULO

Na balace rany i choroby skóry. Skutecznie używana przeszło 20 lat. Wzrostu do zdrowienia, po-
maga w gojeniu, łagodna 75c, \$1.25 i \$3.50.

Polskie Kartki

Z życzeniami na urodziny, imieniny, wesela, chrzciny, rocznice ślubu, powroty do zdrowia, oraz świąteczne kartki w sezonie.

Frank Kuskowski

POLSKI AKTEKARZ
1133 W. Lincoln Ave.
Milwaukee 15, Wis.

GLOBE OPTICAL CO.

Opticy (Opticians)
Naszejo po 10. Dr. Józef Jankowski, O.D.
Ból Głowy i Zmarznięcia na Czoło są przeważnie powodowane wadliw. wzrokiem.
1732 SOUTH 11-iej ULICA Tel. Mitchell 5-7174
(400) blisko na południe od Mitchell ulicy.

LEKARSTWA DO POLSKI

Wykonujemy Recepty z Polski i innych krajów Europejskich.
Wysyłamy Lekarstwa: Bacta, Lomocin, Eufolin, Streptomycyna, Penicylina, Witamina B12, Seronocina (Cytoprojekt), Id. Urze, Ponochoy, Elastocyna, Okulary, Szprykawki, Iskr, Aparaty do Mierzenia Ciśnienia Krwi, Stuchawki Lekarskie, Materiały Dentystyczne, Świdry Dentystyczne, Żeluzi Plastyczne.
Także Czekolady, Herbatę Liptona, Kakaó, Kawę Ziarnistą, Nescafé i Piwzr Ziarnisty.
Many table Olejek z Nasion Słonecznika z Bismutem i Arctidol, wraz z wskazówkami do użycia. \$3.75 za słoje.
Wielki Zapek Kartek wstecznych i Przekładach.

KADOW APTKA

1950 West Mitchell Ulica, Milwaukee 4, Wisconsin
Naczelnik So. Muskiego Avenue. Telefon ORchard 2-9651
BERNARD J. DZIEDZIC, Aptekarz
Tętno Aptekarzy dla Wł. i Polak.
NIE LICZYMY OPŁATY POCTOWEJ DO POLSKI.

OSZCZĘDNOŚĆ NA Pierwszym Miejscu

Zaoszczędzić Sobie Dużo Czasu i Kłopotu
Kupując Olej do Opalu TERAZ
Dostarczymy Wam Natychmiast Bez Czekania.

Otrzymacie Teraz Lepszą Ofertę.

Prosimy Tel. EV. 4-9708
EV. 4-1543

AAA FUEL OIL SERVICE

1604 W. Oklahoma Ave.

Ed. Smolinski

Zarządca

Mówimy po Polsku

Dajemy Schuster Znaczkę

Ed. Smolinski

Zarządca

Mówimy po Polsku

Dajemy Schuster Znaczkę

Kongres Chciałby Się Odroczyć

WASHINGTON, D. C. — Przywódcy obu partii wyrażają nadzieję, że druga (ostatnia) Sesja 85-go Kongresu będzie mogła być zakończona już w nadchodzącą sobotę. Ustawodawcom spieszy się do domów, aby w swoich obwodach wyborczych latać ploty polityczne.

Na ogół jednak panuje przekonanie, że Kongresowi potrzeba będzie jeszcze dodatkowego tygodnia do zatwierdzenia wielu pilnych spraw i że odroczenie nie nastąpi przed 16-tym sierpnia.

Obecnie między izbami konferencje porozumiewawcze usgadzają różnice w tekstach następujących ustaw: —

— Handlu wzajemnego; Izba uchwaliła przedłożyć obecną ustawę na pięć lat, jak

tego żądał Prezydent; Senat uchwalił przedłużenie na 3 lata.

— Wydatków obronnych; Senat uchwalił na ten cel 40 miliardów dolarów, izba tylko 38 i pół biliona dolarów.

Oprócz tego, tak Izba Reprezentantów jak i Senat mają do zatwierdzenia następujące ustawy: — podwyższenie granicy długu narodowego z 280 do 288 miliardów dolarów (Izba); podwyższenie o 7% wypłat Social Security (Senat); publikacja sprawozdań finansowych poszczególnych uni i ich funduszy zapomogowych (Izba); powołanie do życia federalnej agencji dla kontrolowania tras linii lotniczych (Izba); oraz nowy program rolny, nad którym pracują i Izba Reprezentantów i Senat.

PRZEMYCANA BROŃ I AMUNICJA



Agencji wydziału celnego wywiadowczy przyspiany w Miami, Fla. samolot z bronią i amunicją. Zapas broni i amunicji był dostateczny na uzbrojenie 150-ciu członków oddziału i prawdopodobnie był

on przeznaczony do Republiki Dominikańskiej dla użytku prezydentów Trujillo, którego znany syn niedawno temu podjął serca hollywoodzki blondyn bogatymi prezentami.

Oddziały Pomocnicze PLWA Urządzają Kiermasz Weteranom w Wood, Wis.

W kiermaszu, nazywanym popularnie "Carnival" jaki urządzają wspólnie organizacje weterańskie na gruntach szpitala Administracji Weterańskiej w Wood, Wis., 14 sierpnia, weźmie udział (poraz pierwszy) Polski Legion Weteranów Amerykańskich, a względnie Oddziały Pomocnicze Pań, które ostatnio czynią do imprezy obficie przygotowania celem wykazania innym jak Polki umia pracować dla weterana inwalidy.

Polski Legion i jego Oddziały Pomocnicze będą mieć na kiermaszu dwa kioski — jeden na gruntach a drugi w szpitalu dla pacjentów w wó-

kach inwalidzkich. Zarządy Oddziałów i członkinie zbierają od kilku miesięcy fundusze na towary do kiosków, które będą urządzone w stylu polskich. Potrzeba jest jeszcze wiele rzeczy do tych kiosków a mianowicie papierosy, chusteczki, skarpetki, karty do grania, woda kolońska używana po gołeniu i t.p. Ofiarodawcy tych artykułów lub innych prosić się o skomunikowanie się telefonicznie z panią J. Hybięką na Humboldt 3-1029 lub z przeskaka stanową W. Zalewską na Orchard 2-1186.

Koleżanki z poszczególnych Oddziałów proszone są o pomoc w kioskach na Kiermaszu. Przyrzekli już pomoc niejedni weterani z Kwatery Stanowej.

Jest to pierwszy raz, że Polski Legion Weteranów Amerykańskich zaproszony był przez Administrację Weterańską do pomocy w urządzeniu tej dorocznej imprezy dla u- tożsamienia pobytu w szpitalu i przytulku 2,600 weteranów, więc spodziewanym jest, iż uczyniony będzie wysiłek wywiązania się z zadania jak najlepiej.

Po wszelkie informacje odnośnie kiermaszu oraz wizyt w szpitalach weterańskich należy się zgłaszać do stanowej przewodniczącej komite- tu szpitalnego P.L.W.A. pani Hybiękiej telefonicznie na numer podany wyżej. (9)

WIELKIE TRUDNOŚCI SPOWODOWAŁY WIĘKSZE ZYSKI

Tylko kilka lat temu, najbardziej optymistyczny lekarz lub aptekarz mógł wam dać ogromne trudności przeciw tym lek- stwom które przynosiły zyski i dziś znajdują się na półkach w aptekach.

Musi być dobrą przyczyną dla tych wielkich trudności. Trud- ności przede wszystkim jednego antybiotyk był 100,000 do jednego. Potrzeba było 55 naukowców, 54,000,000 i dwa i pół roku i ektran do pokazania 100,000 probek.

Jednak, pomimo tych trudności 9 z 10 recept które dziś moż- cie kupić są na lekarstwa których nie było 12 lat temu.

To nie jest niewykłże; 14,000 możliwości było ograniczonych do 3 lub 4 lekarstw dobrych przeciw malarii, Z trasy sulfas i nie na ból wystudiowanych, tylko garść mogła być użyta i tak dajcie i tak dajcie. Wielkie trudności, lecz są zyski.

Wasz dolar na receptę jest dziś dobrym kupnem. Co zyskacie dla zdrowia, komfortu dłuższego życia, reprezentuje ciężką pracę męczyzn i kobiet, zatruwanych przez wielkie trudności: 35,000 badaczy zatrudnionych w rządowych i uniwersyteckich laborato- riach. Do tego potrzeba dużo ziemi na fabryki i wyekwiowanie, a ponadto tony materiału surowego i usług wyuczonych farmace- utów, abyście lekarstwa otrzymali. Dlatego też wielu z naszych kosztownej mowie o receptach powie "jak mało" zamiast "jakich

MACKOWSKI PHARMACY
1519 W. Lincoln Avenue MItchell 5-0770

Róśnie Handel Zachodu z Blokiem Komunistycznym

WASHINGTON, D. C. — Aktu Battle. Prawo zabrania pomagania narodom, które sprzedają strategiczne mate- riał krajom za żelazną kurtyną o ile Prezydent nie o- rzecze, że wstrzymanie pomo- cy byłoby przeciw korzyściom Ameryki.

Raport wykazuje, że eks- port wolnego świata do bloku komunistycznego wynosił w zeszłym roku około \$3,100,000,000 (B), a więc 21 pro- cent więcej niż \$2,500,000,000 (B) w 1956 roku.

Import z bloku komunisty- cznego zwiększył się o \$2,900,000,000 (B) w 1956 do około \$3,200,000,000 (B) w ubieg- łym roku, czyli o osiem pro- cent.

Powyższe informacje po- chodzą z raportu przygotowa- nego dla Kongresu w sprawie

13,000 żołnierzy i są już o po- łowie większe, niż cała armia Libańska.

Do Bejrutu przybył Mur- phy po rozmowach z nowym premierem Iraku gen. Kassem. Murphy stwierdził, że rozmowy miały charakter bardzo serdeczny i miały na celu wyjaśnienie polityki US, na Środkowym Wschodzie,

13,000 żołnierzy i są już o po- łowie większe, niż cała armia Libańska.

Dlaczego Napływa Broń Do Libanu?

BEJRUT, Liban. — Dalsza rozbudowa amerykańskich sił zbrojnych w Libanie budzi krytyczne uwagi wśród lud- ności Libanu. Ludzie nie mo- gą zrozumieć, dlaczego trwa- nie potok broni i ludzi w mo- mencie, gdy kryzys wewnętrzny zdaje się zmierzzać do pokojowego rozwiązania.

Oficerowie amerykańscy nie mogą wyjaśnić powodu wy- syłki do Libanu tak poważ- nych posiłków. W tej chwili siły amerykańskie wynoszą

13,000 żołnierzy i są już o po- łowie większe, niż cała armia Libańska.

Do Bejrutu przybył Mur- phy po rozmowach z nowym premierem Iraku gen. Kassem. Murphy stwierdził, że rozmowy miały charakter bardzo serdeczny i miały na celu wyjaśnienie polityki US, na Środkowym Wschodzie,

BOWLING SPECIAL
4 GAMES — \$1.00
MONTH OF AUGUST
Call WO. 4-4711 for Reservations
JIM'S 40 PIN CLUB
2865 N. Richards Street

RUMARUB
Jest to środek do używania zewnętrznego i specjalnie prze- znaczony do dopięcia "ve- nęznego" leczenia z RUMAR TABLETKAMI na dokułachy i bolesny ARTHRITIS i REU- MATYZM. W dodatku do tego, zastosowanie RUMARUB okazuje się wielce korzystnym na małe wyżej i wywinięci- ci, bóle muskularne, różne dolegliwości, spowodo- wane nadmiernym wyczerpaniem, ży- czając neuralgię, wilgocią i przemęceniem.

RUMARUB zawiera Menthyl Sa- licylate, kamforę, Sassafras olejek, Origanum, Cassia, Cajeput i go- dziki, Oleoresin z Capsicum i Im- ber, Menthyl, Propylene, Glycerol, Isopropyl Alcohol 59% procent. Cena \$2.00, 50c extra za przesyłkę pocztą.

PISZCZEK'S PHARMACY
3100 S. 13ta Ulica
Nar. W. Milwaukee Avenue
Milwaukee 15, Wis.

Aragón Leather Cleaning
LEATHER - SUDE
BUCKSKIN GARMENTS
Cleaning, Refinishing, Resoling
LEATHER GARMENTS
For a limited time only — 10% Discount
on Cleaning, Refinishing, Resoling.
Ladies' Garments
Zipper - Cuffs - Waist Bands - Lingerie
Give Wide Spread and Satisfying
"FOR SERVICE CALL"
Aragón Cleaners
714 W. National Avenue
Mitchell 5-1927

OSZCZĘDZACIE \$113.40
LECĄC SAS'EM
DO POLSKI

Najniższe kiedykolwiek dotąd ceny
przelotów SAS'em rok dokoła
PRZEZ ATLANTYK Z NEW YORKU
PRZEZ BIEGUN Z LOS ANGELES

LECĄC NOWĄ KLASĄ EKONOMICZNĄ SAS'a
płatność o \$113.40 mniej tam i z powrotem niż
najniższych klas turystycznych. A lecicie najniż-
szymi, w Ameryce sfinansowanymi, samolotami...
odpoczywać w nowym na komfort ekonomicz-
nym... zjadacie smaczne kanapki pod-
awane do Waszego stołka.

SAS
SCANDINAVIAN
AIRLINES SYSTEM
208 S. Wisconsin Ave.
201 wietrzny 1-610
Milwaukee 4, Wis.

Zgłoszenia na wyjazd do Polski samodzielnie lub z wycieczką,
przyjmują teraz

niebezpieczeństwa agresji so-
wieckiej, oraz podstawy Pak-
tu Bagdadzkiego. W sprawie
tego paktu w Bagdadzie jesz-
cze nie zapadła żadna decyzja.

SPRAWY RAKIECIARZY ODŁOŻONE

WASHINGTON, D. C. — Izbowy komitet pracy przeke-
sił wszelkie nadzieje na uchwa-
lenie przez Kongres podczas
bieżącej sesji praw regulują-
cych gospodarkę niektórych
unij onanowych przez rakie-
ciarzy. Komitet otrzymał tekst
ustawy zatwierdzonej przez Se-
nat i odczytał ją na czas nie-
ograniczony.

KARTY DO WRÓŻENIA

Nowe wydanie. Drukowane — thma-
tem na kartach — objaśnienie
jak rozkładać DARMO. Wiek \$1.00
do koperty wysyłki DZISIAJ. Nie
zapomni! Zamówić także karty
wysłać: Polska lub Angielskie.
Adres: Addison Product Co.,
Dept. K, 2421 W. Addison St.,
Chicago 15, Ill.

GRAHAM BROTHERS
PAINTING CO.
KONSTRUKTORZY MALARZY
Na warszawie — zawiasta — 8c lat
doświadczenia. — Naci roboty są kom-
pletnie idealnymi. — Naci roboty.
Reparatury szyb. —
TEL. PE. 2-4219

CIERPIECIE NA Zmęczone i Bólące Nogę?

Gdy jesteście na nogach przez
cały dzień, lub dużo chodząc,
naciągacie SCRAMO na nogi
kobiety. W krótkim czasie dozna-
cie chłodzącego i kojącego uczu-
cia. Także skuteczne na swierz-
bię pod palcami u nóg.

Nerwowy Ból Głowy
Kawałkami waty naciągacie
SCRAMO na kark, również na
czoło i skronie.

**Zbólate Męszkulę, Bóle,
Dolegliwości, Stłuczenia
i Athletes Foot**

Naciągacie SCRAMO zupełnie
dowolnie na zbólate części i trzy-
cie tak długo, aż będzie uczucie.
Kupcie SCRAMO w RADOW'S
Aptec, B. Driedziel, R. Ph., na-
również Muskoka i W. Mitchell ul.
Cena \$1.00; pocztą \$1.25. Mi-
waukee, Wis.
SCRAMO jest w planie. Mie-
nie jest tuste ani nie lepi się,
pozostawia przyjemny aromat-
yczny zapach.

OTRZYMUJCIE

4%

Na Ubezpieczonych Oszczędnościach
Każdy Dzień Jest Odpowiednim Dniem do
OSZCZĘDZANIA W

Mitchell St. Savings & Loan Assn.

Rud. J. Talaky, Sekretarz
1565 W. Mitchell Ulica Mitchell 5-9562

OSZCZĘDZACIE \$113.40
LECĄC SAS'EM
DO POLSKI

Najniższe kiedykolwiek dotąd ceny
przelotów SAS'em rok dokoła
PRZEZ ATLANTYK Z NEW YORKU
PRZEZ BIEGUN Z LOS ANGELES

LECĄC NOWĄ KLASĄ EKONOMICZNĄ SAS'a
płatność o \$113.40 mniej tam i z powrotem niż
najniższych klas turystycznych. A lecicie najniż-
szymi, w Ameryce sfinansowanymi, samolotami...
odpoczywać w nowym na komfort ekonomicz-
nym... zjadacie smaczne kanapki pod-
awane do Waszego stołka.

SAS
SCANDINAVIAN
AIRLINES SYSTEM
208 S. Wisconsin Ave.
201 wietrzny 1-610
Milwaukee 4, Wis.

Zgłoszenia na wyjazd do Polski samodzielnie lub z wycieczką,
przyjmują teraz

WORLD TRAVEL SERVICE
A. J. BRZOSTOWICZ, Właściciel
624 W. Mitchell Ulica Milwaukee 4, Wis.

Zrabowali Futra Wartości \$150,000

CHICAGO, Ill. — Trzej włamywacze dobrali się do składu futer Martha Weather-
i wynieśli stamtąd około 75 cennych okryć ogólnie wartości \$150,000.

Włascielem firmy jest Leo Bramson, spod nr. 1300 N. State ul.

Stróż nocny Meyer Toppol, lat 67, spod nr. 4007 N. Troy opowiedział policji o przebiegu wypadków.

Meyer był w budynku około 2-iej nad ranem i wyszedł o tej godzinie, by sprawdzić, jak wygląda sytuacja w innym budynku. Gdy po pół godzinie wrócił, zastał drzwi do budynku firmy Weathered od strony ulicy Oak otwarte.

Nim Meyer zdołał zorientować się w położeniu, otwo-
rzyło go trzech uzbrojonych osobników, którzy zdjęli mu okulary i zaprowadzili go do piwnicy, gdzie jeden z bandy-
tów trzymał nad nim straż. Pozostali usiłowali w między-
czasie dostać się do skrytki z futrami ale wybiecie dzia-
ru nie powiodło im się. Z tego powodu zmuszono Meyera do otwarcia drzwi na tyłach bu-
dynku i włamywacze zaczęli wybi-
jać dziurę w ścianie od strony ulicy.

Po dłuższej pracy zrobili ot-
wór, przez który mogli wy-
nieść cenne futra.

— Bandyci pozostawili na miejscu rozrzucone po podło-
dze futra wartości około \$100,000, zadowolony się tylko
żupem wartości \$150,000.

Meyer nie mógł dać policji
rysopisu napastników, ponie-
waż po zdjęciu okularów był
zbyt ślepy, by im się przy-
rzyć.

WZNOWIENIE SPRAWY SZPIEGOWSKIEJ

WARSZAWA, Polska. — Ra-
dio "Warszawa" w audycji
nadawanej dla słuchaczy z
kraju podaje, że sprawa szpie-
gowska Zofii Ratajczak będzie
ponownie rozpatrzona.

Zofia Ratajczak została ska-
zana na wieszenie, lecz wyzsy-
łał wojskowiec uchylił ich wy-
rok.

Agencja prasowa PAP do-
nosiła, że Zofia Ratajczak,
pracowniczka naukowa z Po-
znania, i Janina Pudelewicz,
telegrafistka ze Szczecina, zo-
stały aresztowane w paździer-
niku, 1957 roku na podstawie
oskarżenia o — "szpiegostwo
przeciw Polsce" i wysłanie
zebranych informacji do o-
środka we Francji.

Sędziowie Głowią Się Nad Integracją

ST. LOUIS, Mo. — Wszy-
scy sędziowie — razem sied-
miu — z federalnego sądu a-
peliacyjnego zebrali się na se-
sję dla wysłuchania apelacji
od niższej instancji, to jest od
orzeczenia sędziów, który
wstrzymał integrację rasową
w szkole wyższej Central Lit-
tle Rock, Ark.

Dramatyczne przesłuchy od-
bywają się w tygodniu po wal-
nym zwycięstwie wyborczym
gubernatora Orval Faubusa,
przeciwnika mieszania w szko-
le białych studentów z Mur-
zynami. Sesję zwołał prze-
wodniczący sądu apeliacyj-
nego sędzia Archibald K. Gar-
ner.

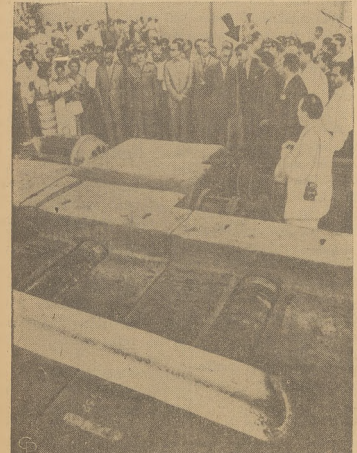
Dopiero drugi raz w ostat-
nich trzydziestu latach zebrali
się cały szereg tutejszych aple-
cyjny (U.S.) dla rozpatrzenia
sprawy. Orzeczenie sądu aple-
acyjnego przyjdzie przed
rozpoczęciem się nowego roku
szkolnego we wrześniu.

Każda strona ma godzinę
czasu na przedłożenie swoich
argumentów, czas ten jednak
może być przedłużony na ży-
czenie adwokatów jednej czy
drugiej strony.

W jesieni zeszłego roku
Prezydent Eisenhower kazał
wysłać wojsko federalne do
Little Rock dla poparcia o-
rzeczenia sądu dystryktowego
równy Harry J. Lemley z
Arkansas zgodził się na pe-
tycję wydziału szkolnego w
Little Rock i odczytał integra-
cję do 1961 roku.

wsza 4 w Egipcie stale
zbudowała kompania zachod-
nio-niemiecka. Stalownia znaj-
duje się w Helwan, koło Ka-
ru.

PIERWSZA STALOWNIA W EGIPCIE



Prezydent Zjednoczonej Re-
publiki Arabskiej, Gamal Ab-
del Nasser, (strzałka) przygła-
da się pierwszej, która wysła-
ła w Egipcie, stalowe stali, Pier-

ODD LOT PAINTS
By the Gallon — \$2.00
1/2 Gallon — \$1.00 per gal.
By the 55 gal. Drum — 1.00 per gal.
A REAL BUY
ALFRED WALKER'S
c/o MURKOWSKI BROTHERS CO.
Route 1
Between Milwaukee and Waukegan

O ZATRUDNIENIE DLA OSÓB STARSZYCH

Oddział Stanowego Pośrednictwa Pracy (Wisconsin State Employment Service) w Milwaukee nadesłał do Kuriera Polonij list treści następującej:

Drogi pracodawco: Prawdopodobnie w tym momencie nie potrzebujemy Pan więcej pracowników, lecz jeśli zechciałby Pan zaangażować dodatkowo pomoc, to posiadamy wykwalifikowany personel.

Zapewne Pan sobie przypomina sytuację, która się wytworzyła podczas drugiej wojny światowej, kiedy powstał wielki brak ludzi do pracy. Pracodawcy zmuszeni byli za trudniaci osoby starsze i przyjeźdźcy, którzy nie mieli wykształcenia, dokładności i dobrego wykonania niemożliwych im obowiązków.

Dużo wykwalifikowanych osób tego typu oczekuje otrzymania zajęcia. Posiadamy długą listę osób w wieku powyżej 45 lat, która zwiększa się z każdym rokiem. Podczas, gdy lista osób młodszych w wieku od 25 do 45 lat zmniejsza się.

Rezultaty przeprowadzonych ankiet wykazały niezbicie, że starszy pracownik nie tylko dorównuje młodszemu, lecz niejednokrotnie go przewyższa w znajomości fachu, czy zawodu, w zdolnościach, w dokładnym wykonaniu pracy, w przestrzeganiu przepisów bez-

pieczeństwa (safety rules) bieże również młodszego pracownika pod względem nieopuszczania dni roboczych, niezmieniania pracy, jak tak to robi człowiek młodszy. Jednym słowem na starszym pracowniku można polegać.

Nie wywiera żadnego wpływu na wydajność pracy to, że ma on siwe włosy, znaczenie posiada jego chęć do pracy, zdolności, doświadczenie i rzetelność.

Będziemy wdzięczni, jeśli otrzymamy od Pana telefon w sprawie zapotrzebowania na wszelkiego rodzaju pracowników. Może Pan skomunikować się z nami telefonując pod numer HRoadway 1-7682.

Redakcja Kurjera Polskiego pisała na temat ludzi starszych, którzy nie są w stanie otrzymać pracy, gdyż mieli niespełnić przekroczyć granic wieku wymaganych przez wielu pracodawców.

List powyższy przytoczył wszystkie argumenty, które kilka tygodni temu podał Kurier w artykule nawołującym do dawanania pracy ludziom powyżej 45 lat. Dlatego podpisujemy się pod apelem Stanowego Pośrednictwa Pracy i prosimy wszystkich, którzy byli by w stanie dać zatrudnienie osobom starszym, aby telefonowali pod numer: BR. 1-7682.

Ośrodek Informacji Polskich Klubów Kulturalnych

Amerykańska Rada Polskich Klubów Kulturalnych (American Council of Polish Cultural Clubs, Inc.) jest ogólnokrajową reprezentacją organizacji polsko-amerykańskich, które często używają nazwy Klubów Artystycznych, a z których najstarszym jest Polski Klub Artystyczny w Chicago, założony w roku 1926.

Kluby te były i są zakładane, aby służyć lepszemu zrozumieniu wkładów i wartości kulturalnych w życiu amerykańskim, poczynił z polskiego ducha nie tylko w przeszłości, ale i uwzględniając także twórcze osiągnięcia współczesne.

Statut Rady Ameryk. P.K. K. wyjaśnia zasadnicze cele i jej rolę, jaką odegrać powinna w życiu amerykańskim. Powstała ona i prowadzi działalność swoją dla zachowania i rozwinięcia kultury polskiej, aby pobudzić do wyższych studiów młodzież polskiego pochodzenia rozwijać jej dumę w oparciu o świadomości własnego dziedzictwa wśród Amerykanów, a wreszcie dla wzbogacenia twórczych się wartości kultury amerykańskiej przez wkład tego, co jest najlepsze w osiągnięciach i pomysłach płynących z polskiego źródła.

Cele i zamiary Amerykańskiej Rady Polskich Klubów Kulturalnych są następujące:

1. Utrzymanie ośrodka dla wymiany informacji i pomysłów dotyczących propagowania kultury polskiej w Ameryce, a które wymagają inicjatywy i akcji na krajową skalę.

2. Projektowanie programów i proponowanie planów działalności kulturalnej, która obudzić może ciekawość i dostarczyć afilowanym klubom odpowiednich wskazówek dla spełnienia ich celów.

3. Zachęcanie do tworzenia nowych klubów, szczególnie w takich ośrodkach, gdzie żadne polskie kulturalne organizacje nie egzystują.

4. Współpracowanie z innymi

mi polskimi lub polsko-amerykańskimi organizacjami o podobnych założeniach i celach, dla utrzymania możliwie żywego kontaktu z twórczymi siłami współczesnego polskiego życia kulturalnego.

Wymienione wyżej cele i zamiary mówią same za siebie. Aby pomóc w ich realizacji utworzony został przy Amerykańskiej Radzie Polskich Klubów Kulturalnych Ośrodek Informacji, stojący na usługach wszystkich, którzy interesują się pracą Pol. Klubów Kulturalnych w Ameryce oraz na użytek samych klubów.

OŚRODEK Informacyjny Amer. Rady Pol. Klubów posiada kartotekę z informacjami dotyczącymi polskich muzyków, śpiewaków, artystów, młodych, wydawców, oraz środków dla utrzymania różnych materiałów, mogących pomóc w rozpowszechnianiu wiadomości o kulturze polskiej w Ameryce.

Ośrodek Informacyjny A.RPKK (ACPPC, służący swoimi materiałami wszystkim zainteresowanym, z drugiej jednak strony wdzienic będzie za wszelkie informacje, mogące uzupełnić, albo wzbogacić dotychczasową kartotekę.

Ktokolwiek interesuje się tą obłągą niech pisze na adres Przewodniczącej tego Komitetu Ośrodka Informacji: Iza Mikuszewska Chairman, ACPPC Information Center, 855 Fillmore ave., Buffalo, (12) N. Y.

CHŁOPIEC 3-LETNI NAJECHANY AUTEM

Ricki Marble, lat 3, z p. 2471 S. 8. ul. doznał we wtorek po południu pęknięcia czaszki, oraz złamania nogi, gdy wybiegłszy na ulicę przed swoim domem najechany był przez samochód.

Po udzieleniu mu pierwszej pomocy w szpitalu miejskim Johnstona, przewieziono go do szpitala Deaconess, gdzie jest w stanie krytycznym.

"SZTUKA GARBOWANIA" NA WYSTAWIE ŚWIATOWEJ

Na Wystawie Światowej w Brukseli, odbędzie się we wrześniu pokaz 9-ciu oryginalnych malarzy zabytkowych "Sztuka Garbowania" ("Art in Tanning") mający łączność z setną rocznicą milwaukeejskiej firmy Albert Trostel & Sons Co. Malowidła wystawione zostaną na pokaz w czasie międzynarodowej konferencji garbarzy.

Przy końcu września, obrazki te pędzla artysty z Wisconsinu Franklina Beggs, wystawione zostaną na pokaz na wystawie przemysłu skórzanego w Londynie.

Albert O. Trostel, jr., prezes garbarni powiedział, że wystawa rzeczonych malowideł wraz z arcydzielniami artystów zagranicznych będzie dla europejskiego przemysłu skórzanego wyrazem dobrej woli ze strony przemysłowców amerykańskich.

Malowidła będą w Brukseli na wystawie od 17-20 września, w dniach w których odbywać się tam będzie konferencja International Council of Tanners. Od 29 września, do 3 października, będą one wystawione w Londynie na wystawie obuwia i skór.

TOW. DOBROCYNNY WYRÓŻNIA PRACOWNICE

Tow. dobroczynne znane jako Milw. County Easter Seal Society wywyszyło swą pracownicę pannę Elizabeth Panfil, mianując ją jako dyrektorkę wykonawczą.

Objęcie ona miejsce, które dotąd zajmował Harry Sternberg. Sternberg zrezygnował po ośmiu latach urzędowania jako dyktor wykonawczy. Panna Panfil pełniła dotychczas funkcję zastępczyni dyrektora.

Panna Panfil, zamieszkała pn. 2319 S. 10. ul. pracuje w tej organizacji dobroczynnej od 15 września, 1956 roku, a przedtem jeszcze była ona asystentką administracyjną biura Veterans Service Center. Panna Panfil jest również prezeską dystryktu 20-letnich Oddziałów Pomocniczych przy Stanowej Kwaterze Amerykańskiego Legionu.

DWAJ POLICJANCI SCHODZIŁ NA PENSJĘ

Dwaj starszy policjanci milwaukeejscy ogłosili w środę o swym wycofaniu się w stan spoczynku.

Policjant Michal Żywicki, z pn. 2526 N. Pierce ul., który był w służbie od 9 lutego 1923 roku, ustąpił dnia 27 sierpnia. Przydzielony on jest do służby ze stacji 5 dystryktu na północnej stronie miasta i pełni obowiązki na pogotowiu policyjnym (patrolce).

Policjant Samuel R. Bay, 2973 S. 47 ul. ustąpił w środę. Był on przyjęty do służby 19 sierpnia, 1933. Pełnił on obowiązki policjanta patrolowego ze stacji dystryktu 9 na S. 32 i W. Burnham ul.

STAN POGODY

W Milwaukee i okolicy: CZĘŚCIOWO POCHMURNO i nieco chłodniej w srode w nocy z przelotnymi deszczami z wieciora, w czwartek Pogoda i chłodno. NAIJNIEŻSZA temperatura w srode około 60 stopni, NAIWYŻSZA w czwartek poniżej 80 stopni.

WIATR lekki z zachodu przybierze w czwartek kierunek z północnego zachodu i wiać będzie od 10 do 15 mil na godzinę.

WSCHÓD słońca w czwartek o godzinie 5:59, ZACHÓD o godzinie 8:06.

Notatki Milwauckie

Dzisiaj Przemienienie Pańskie, jutro Kajetana.

ROCZNICA. — Pierwsza kompania Legionów przekracza granicę Królestwa Polskiego — 1914.

ŚWIĘTO. — Związek Polek w Ameryce obchodzi dnia 20 sierpnia Święto Matki Boskiej Częstochowskiej i Obwód 6-ty z Wisconsin urządził na to okazję przygrymków do gry Matki Boskiej przy klasztorze OO. Franciszkanów w Burlington, Wis. W miejscu tym odbywają się co roku w tym okresie piękne nabożeństwa za staraniem Polek z Milwaukee, Cudahy, South Milwaukee, Racine i Kenosha.

PIKNIK. — W niedzielę, dnia 10 sierpnia odbędzie się doroczny piknik Posterunku Woodrow Wilson Nr. 11 Polskiego Legionu Weteranów Amerykańskich. Zabawa odbędzie się na własnych gruntach Posterunku pn. 977 W. Lincoln avenue. Gości czeka dużo niespodzianek.

LEGIONISCI. — Stanowy Zarząd P.L.W.A. i Oddziały Pomocnicze Pań przy tej organizacji zaproszone zostały do współudziału w urządzaniu tegorocznego kiermaszu na grunty szpitala oraz przytuliska żołnierskiego w Wood, Wis. i obecnie czynione są energiczne starania na wypełnienie dwóch kiosków na festywalu w dniu 16 sierpnia P.L.W.A. będzie mieć na kiermaszu dwa kioski z rozgrywkami — jeden na grunty, a drugi w szpitalnym dziale dla pacjentów posługujących się wózkami inwalidzkimi.

SPORTOWCY. — Klub Sportowy Polonia jedzie przyszłej niedzieli wraz z swymi sympatykami do Sheboygan, gdzie rozegra mecz o puchar t. zw. "Traveling Trophy", podarowany przez byłego gubernatora stanu Wisconsin — Kohlera, który osobiście wręczy go drużynie zwycięskiej. Członkowie K.S.P. są pewni, że pokonają drużynę "Cration Eagles" z Milwaukee i zabiorą trofeum.

PLYWANIE. — Młodzież, którzy chcą otrzymać wskazówki jak nauczyć się pływania swoje dzieci 8-letnie i młodsze, będą mieć ku temu sposobność w czwartek wieczorem. Kurs pływania udzielony będzie pod kierownictwem Czerwonego Krzyża wieczorem w godzinach między 7 i 9 w basenie szkoły Nicolet.

UWIEŻONY. — Cecil Burton, jr., lat 26, 1405 W. Walnut, j., skazany został przez sędziego federalnego Roberta E. Tehana na dwa lata więzienia federalnego w rezultacie dowiedzionej mu winy skradzenia z apartamentu czerka na sumę \$17.75 i spieniężenia go po sfalszowaniu na nim podpisu. Przyznal on się do winy. Opha C. Groves, lat 58, z New Geneva Pa., wyparł się winy pod oskarżeniem, że w kwietniu ub. roku sfalszował tu podpis na ceku rządowym na sumę \$25.44.

WYZYCIACJA. — Rezydenci pn. 2242 N. Terrace ave., która swego czasu służyła za mieszkanie pani Frank Falk a obecnie jest częścią Terrace Ave. Museum będzie otwarta na inspekcję publiczną w niedzielę 7 września. Wyzycie urzędu Milwaukee County Historical Society. Wstęp bezpłatny.

ZŁODZIEJE. — Trzej młodzi osobnicy wpadli onegdaj w ręce prawa krótko po wybieści z ryzy i skradzeniu rekordera o wartości \$115 firmie Steffes Electro Art Co. pn. 4406 W. North ave. Policja wysłuchiła trójkę po nur-

ODDZIAŁ POM. PAŃ NR. 11 I MATKI ZŁ. GWIAZDY PŁWA ODPRĄWIĄ DZIS RYTUAŁ

Członkinie Oddziału Pomocniczego Pań Nr. 11 przy Pst. Woodrow Wilson P.L.W.A. oraz Matki Złotej Gwiazdy poszono się o przybycie dziś wieczorem o godzinie 7:30 do zakładu pogrzebowego Fenig Funeral Home pn. 525 W. Lincoln ave., gdzie odprawią rytuał żałobny przy zwłokach sp. Małgorzaty Góreckiej.

Upraszają się również członkinie obu Oddziałów o wzięcie licznego udziału w pogrzebie w czwartek rano. Prosimy przybyć na to obrządek żałobny w czapkach organizacyjnych.

MARIA PLUTA, Przeszka Oddziału 11. ZOFIA LIDWIN, Przeszka M.Z.G.

NOTATKI OSOBISTE

U Państwa L. Czerwieciewicz Bawi Od Niedzieli Mily Gość z Polski

Do pp. Leonarda i Izabeli Czerwieciewicz zamieszkałych pn. 1436 S. 15 ul., przybył ubiegłej niedzieli z Danii mity gość w osobie doktora medycyny Gustawa Kołodziejczaka który jest siostrzeńcem pani Czerwieciewicz.

Dr. Kołodziejczak, mający pięć lat praktyki lekarskiej w Gdyni, w Polsce, i rok w Kopenhadze, w Danii, postanowił na stałe i zamierza udać się na studia do Uniwersytetu Marquette aby otrzymać tutaj sztypiendium lekarskie i pozwolić na praktykę.

Przyjazd do Stanów Zjednoczonych umożliwił d-rowi Kołodziejczakowi senator federalny ze stanu Wisconsin Proxmire, który zainteresował się bardzo przyszłością młodego polskiego lekarza liczącego 31 lat.

Senator Proxmire obecnie zabiega o sprowadzenie tu z Polski małżonki d-ra Mikołajczaka, Miasto Milwaukee wywarło na gościu miłe wrażenie i pragnie się on osiedlić tu na stałe.

Dr. Mikołajczak złożył już wizytę w redakcji Kurjera Polonij, przybywając w towarzystwie senatora stanowego Kazimierza Kondziorskiego.

ZBIÓRKA PIENIĘDZY NA POMNIK BOHATERÓW

WARSZAWA, Polska. — W dalszym ciągu wpływają do PKO pieniądze na budowę Pomnika Bohaterów Warszawy. Ogółem na koncie Społecznego Komitetu Budowy Pomnika znajduje się przeszło 7,435,000 złotych.

Na planarnym posiedzeniu Społecznego Komitetu Budowy Pomnika Bohaterów Warszawy zobowiązano Prezydium tego Komitetu do jak najszybszego opracowania warunków nowego konkursu. Przed ogłoszeniem konkursu Komitet ustalił definitywnie lokalizację przyszłego pomnika.

merze licencji samochodu zaopatrzonym i dostarczonemu policji przez pewnego przechodnia. Mikołosi, w wieku 15 i 17 lat, oddali byli władzom dla małoletnich przestępców.

ZGORSZENIE. — Organizacja nosząca nazwę Milwaukee Urban League wniosła do komisji miejskiej zażalenie, że tawerny w okolicy N. 6 i W. Vine ul., są rozsadnikami złodzieży Reeves, urzędniczą organizacją zeznała, że goście przebywający w powyższych tawernach używają sprostych wyrazów i rozbijają na ulicach butelki od trunków. Alderman Fred P. Meyers, przewodniczący komitetu licencji obiecał przekazać tę sprawę policji.

"Polonia" i "Croatian Eagles" Rozegrają Ciekawy Mecz o Puchar

W niedzielę, dnia 10-go sierpnia b.r., w Sheboygan, Wis., odbędzie się ciekawy mecz piłki nożnej soccer o puchar tak zwany "wędrujący" pomiędzy dwoma najlepszymi wiskańskimi drużynami sportowymi — Klubu Sporto-

wego "Polonia", oraz Klubu "Cration Eagles" z terenu miasta Milwaukee.

Puchar, t. zw. "Traveling Trophy", przez ostatnie dwa lata był w posiadaniu doskonałego drużyny serbskiej, która utraciła go 6 lipca gdy pokonała ją "Polonia" w półfinałowym rozgrywkach w stosunku 2:0. "Polonia" również była wówczas Milwaukee Brewers zdobywając 2:2 i cornezy 2:0.

Drużyna Klubu "Cration Eagles" zwyciężyła w tym czasie Klub Sportowy z Racine w stosunku 1:0.

Sportowcy z "Poloni" są w dobrej formie i przy nadziei że zwycięży w meczu niedzielnym i wróć z Sheboygan do Milwaukee z pucharem.

Puchar drużyny zwycięskiej wręczy osobiście były gubernator stanu Wisconsin Walter Kohler.

Mecz ten budzi wielkie zainteresowanie w kołach sportowych i podobno wybierają się na niego atleci i miłośnicy sportu nie tylko z Wisconsin, ale również ze stanów Illinois i Indiana.

Wyjazd Klubu "POLONIA" i sympatyków, nastąpi o godzinie 11-jej przed południem sprzed sali Putski pn. 1557 W. Grant ul. (9)

OPIEKA NAD DZIEĆMI

Z dnim 12 sierpnia rozpoczyna się w kwatrze Czerwonego Krzyża bezpłatne kursy dla rodziców w opiece nad dziećmi.

Kursy te udzielać będzie wydział pielęgniarstwa przy Czerwonym Krzyżu.

Rejestracja wymagana za wcześnie przyjmowaną będzie telefonicznie — na Division 2-8880.

ALIS UPHOLSTERY 3025 W. Forest Home Ave. 25, S. 3029

SOUTH SIDE E & B CHIMNEY CO. Kłopoty czyszczone — \$3.00. Rudowane i naprawione. Oczyszczanie kominów — \$4.00. Dachy — funduszy — kominów — nie chłapięcych. Bezpłatne oszacowanie. LI. 3-3006

Małe kłopoty z płaskim dachem? TEL. DO GEORGE ROBERT I. NIELSEN, gwarantujemy na siadzie tel. Tel. HO. 6-4088 HO. 6-4088 GEORGE J. RICHTER 5454 N. 40th Ave., Milwaukee Hospitalne oszacowanie.

KONTRAKTOR CEMENTOWY Chodniki, Wjazdy, Patisie, Bermety. Loty do parkowania. Niekie ceny. RONDOWY "There Goes Shono" 4-4652

MONFELS KENOSHA MONUMENT BUILDING STONE CO. Kompletne Wykonanie Pomników i Nagrobków "Waligajski Village Radding Chase" 5807 — 13th Avenue OL 4002 Kenosha, Wisconsin

OPENS TODAY MAUTZ PAINT AND WALLPAPER STORE

"Do It Yourself Specials" 4972 So. Zachard Ave. JU. 3-8030

JAN RADZIWIŃSKI Wykonuje prace malarskie na wszystkich i szwarcach domów. Prace gwarantowane. Połączone ubezpieczenie. Szybka usługa. 816 W. WINDLAKE AVENUE Tel. OR. 2-7928

Orzy Egzaminowane Okularnik na POZOSTAŁYCH Wzrostach Głównych 1657 So. 11-1a Ulica Dr. David Wald, O.D. and Mfg. Optician Otwarte w czwartki wieczorem i cały dzień w soboty.

CHURCH-SCHOOL HOSPITAL BONDS B. C. ZIEGLER AND COMPANY West Bend, Wisconsin

5 1/4%

A. P. GAWRONSKI B. C. ZIEGLER AND COMPANY 1130 W. Michigan Street Milwaukee, Wisconsin Please send me information regarding 5 1/4% Bonds. Name Address